

La Sun Life présente



Antoine Abboud
Mtl-Rive-Sud



Claudette Auclair
Montréal



Martin Bauer
Mtl-Van Horne



Nicole Beaulieu
Montréal



Jean-Paul Bergeron
Montréal



Israel Bergman
Mtl-Queen Mary



Jean-Pierre Bernier
Montréal



Michèle Biron
Montréal



Pierre Boileau
Montréal



Tibor Boros
Mtl-Queen Mary



Philippe Bouchard
Estrie



Georges Boucher
Montréal



Ronald Boucher
Mtl-Lakeshore



Jacques Breton
Montréal



Percy Burke
Montréal



Jean Cado
Mtl-Lafontaine



Yvon Caron
Mtl-Mansfield



Jean-Paul Chabot
Rouyn



Gérard Chan Fat
Mtl-Rive-Sud



Serge L. Charest
Baie Comeau



Diane Chartrand
Montréal



Jean-Guy Chartrand
Montréal



Jean-Paul Chauvin
Mtl-Cartier



Giacomo Chiarella
Mtl-Snowdon



Olivier Côté
Québec Ste-Foy



Robert Cruickshank
Mtl-Cavendish



Gordon Culkin
Mtl-Lakeshore



Elie Debbas
Mtl-Queen Mary



Claude Dicaire
Montréal



Perry Dimitroff
Mtl-St-Jacques



Léo Essebag
Mtl-Cartier



Allen Evans
Mtl-Van Horne



Emile Frégeau
Mtl-Décarie



David Gagnon
Mtl-St-Jacques



Roch Gagnon
Québec Ste-Foy



Pierre Gauthier
Montréal



Raymond Gingras
Mtl-Cartier



Jean-B. Girard
St-Jérôme



André Godbout
Montréal



Don Goernert
Mtl-Décarie



Robert Hammond
Mtl-Maisonneuve



Joseph-Pierre Heurtel
Montréal



Camille Houle
Mtl-Lafontaine



Peter Humeniuk
Mtl-Maisonneuve



Gérald Jean
Montréal



Pauline Jinchereau
Montréal



Albert Khoury
Mtl-Décarie



Horst Krebs
Mtl-Van Horne



Jean-Marie Lamy
Montréal



Gérard Landry
Trois-Rivières



Marc-André Leblond
Chicoutimi



Gérald Legault
Mtl-Décarie



Georges LePage
Québec Champlain



Elie Lévy
Montréal



Bob Lewis
Mtl-Cavendish



Micheline Liboiron
Montréal



Anne Liepinaitis
Montréal



Doug Lloyd
Mtl-Cavendish



Cliff MacLean
Mtl-Cavendish



Bernard Marano
Mtl-Cavendish





Fernand Massé
Laval



Dave Meyers
Mtl-Cavendish



Gisèle Michaud
Montréal



Michel Michel
Sept-Îles



Francine Morin
Montréal



Dimitri Moullas
Mtl-St-Jacques



Erwin Mueller
Mtl-Van Horne



Charles Oliver
Mtl-Maisonneuve



Doris Ouwendyk
Montréal



Jacques Palardy
Montréal



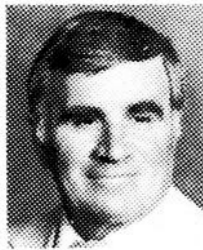
Jean Payette
Mtl-Décarie



Jean Poirier
Mtl-Cavendish



Raymond Potvin
Mtl-Lafontaine



Jean-Yves Richard
Rimouski



Gilles Roberge
Montréal



Denis Roy
Montréal



Odette St-Pierre
Montréal



Raymond Schami
Mtl-Snowdon



Roger Sekaly
Mtl-Décarie



Charles M. Stewart
New Richmond



Gaëtan Thérien
Montréal



Jacques Thouin
Mtl-St-Jacques



Jean-Marc Tremblay
Matane



Christiane Trudeau
Montréal

son équipe de gestion du Québec

La Sun Life vient de former une nouvelle organisation pour ses opérations administratives et commerciales au Québec. M. Pierre Boileau a été nommé au poste de Vice-président, Québec, pour diriger cette nouvelle entité. De plus, M. Boileau est chargé de coordonner les autres activités de la Compagnie qui ont trait au Québec.

La nouvelle Direction générale du Québec s'intéressera d'abord aux opérations d'assurances individuelles. La création de la direction des affaires québécoises ne constitue qu'un premier jalon et, au fur et à mesure que les besoins se feront sentir, d'autres éléments pourront s'ajouter aux effectifs déjà en place.

Un grand nombre de francophones oeuvrent également dans les autres services de la Compagnie, sans faire partie intégrante de la Direction du Québec; mais ils collaborent avec celle-ci d'une façon toute particulière et tous continueront bien sûr d'être à la disposition des clients.

Toute cette équipe a accumulé tant d'années d'expérience qu'elle fait l'envie de nos concurrents. Elle est à votre service!

Le marché du Québec est différent. En concentrant ses efforts exclusivement sur ce marché, la nouvelle Direction générale du Québec pourra mieux répondre aux besoins particuliers des Québécois et offrir des produits et des services qui colleront mieux à la réalité québécoise.

Les communications et les échanges, tant à l'intérieur qu'à l'extérieur de l'équipe, seront meilleurs et plus fructueux. Il y aura des avantages d'appartenir à une plus petite organisation, tout en pouvant compter sur les ressources d'une grande entreprise.

En fin de compte, ce sont les clients de la Compagnie qui pourront profiter des avantages que cela représente pour eux.

A la Sun Life, la francisation existe depuis longtemps. Jugez-en vous-même: la Sun Life émet des polices en français depuis 1883; elle publie ses rapports d'exercice en français depuis 1885.

Depuis longtemps, il est reconnu que tout le matériel rédigé en français par la Sun Life est d'excellente qualité. On reconnaît à nos Services linguistiques d'avoir largement contribué au développement terminologique du français en ce qui touche le commerce de l'assurance-vie. Ils ont joué un rôle important en coopérant avec le gouvernement du Québec à l'établissement d'une terminologie normalisée et à la publication de glossaires.

Tous nos produits et la documentation connexe sont offerts en français, ainsi que le matériel de formation et de perfectionnement. Là encore, la qualité et l'abondance de nos réalisations dans ce domaine font l'envie de nos concurrents.

La résidence juridique de la Compagnie vient d'être modifiée; mais la qualité des produits et des services demeure la même. La Direction générale du Québec poursuivra les objectifs que s'est toujours fixée la Compagnie: offrir les meilleurs produits aux meilleurs prix, tout en assurant un service après-vente rapide

et attentif. D'ailleurs, la Sun Life continuera de rester attentive aux suggestions de ses assurés et de chercher constamment à améliorer ses produits et ses services. Elle reste à l'avant-garde des développements en matière d'assurance-vie. Ce sont là les raisons de son succès et de sa solidité financière. La création de la Direction générale du Québec lui permettra d'offrir des services améliorés à tous ses assurés québécois à partir de ses bureaux administratifs dans l'édifice bien connu du centre-ville de Montréal et de son réseau de bureaux à travers le Québec.

SunLife

DU CANADA